

Ce document est écrit en français  
facile à lire et à comprendre.

Le facile à lire et à comprendre est une méthode  
qui rend les informations accessibles à tous.

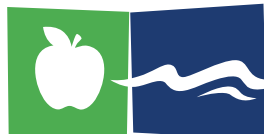


# Calvados

## 6 juin 1944 - 25 août 1944



Calvados



LE DÉPARTEMENT

# Calvados

## 6 JUIN • 25 AOÛT

### 1944

DANS L'ŒIL DES CIVILS



Calvados



LE DÉPARTEMENT



# Chronologie de la Bataille dans le Calvados

**Chronologie** : C'est l'ordre des événements dans le temps.

**Le Jour J** beaucoup d'hommes sont engagés par les **Alliés** contre les soldats allemands.

**Jour J** : C'est la date du 6 juin 1944, début du débarquement.

**Alliés** : Les Alliés sont les pays qui ont participé au débarquement.

Il y a eu surtout :

- Le Canada
- La Grande-Bretagne
- Les États-Unis d'Amérique

## Samedi 3 et dimanche 4 juin

Le 4 juin une grosse tempête empêche les Alliés de débarquer en Normandie.

## Lundi 5 juin

A 4h30.

Le **général Eisenhower** décide que le débarquement aura le lieu le lendemain.

**Général Eisenhower** : Commandant américain qui organise le débarquement de Normandie en juin 1944.

## Mardi 6 juin, D-Day.

A partir de 0h.

Les habitants du Calvados sont réveillés par les bombardements.  
Ils ont peur, mais sont aussi pressés d'être libérés par les Alliés.

0h16

Les **planeurs** atterrissent  
à côté des ponts de Bénouville et de Ranville.

**Planeurs** : Avions sans moteur

6h30

Les soldats américains débarquent  
sur les plages de Utah et Omaha.

7h10

Les soldats américains débarquent  
à la pointe du Hoc.



7h25 – 7h30

Les soldats britanniques débarquent sur les plages de Gold et Sword.  
Le commando Kieffer participe à ce débarquement.

7h45 – 8h00

Les soldats canadiens débarquent sur Juno.

13h30 et 16h30

Deux bombardements frappent Caen.  
C'est pour détruire les ponts sur l'Orne  
et pour ralentir l'armée allemande.

18h00

Le discours du général de Gaulle passe à la radio.  
Il dit : « La bataille **suprême** est engagée »  
**Suprême** : C'est la dernière bataille.

A partir de 20h et dans la nuit du 6 au 7 juin.  
Il y a de nombreux bombardements,  
beaucoup de villes sont touchées.

- Vire
- Condé sur Noireau
- Pont-L'Évêque
- Lisieux
- Saint-Lô
- Coutances
- Argentan
- Flers
- Et Caen pour la 3eme fois.

Les soldats allemands sont surpris.  
Ils n'ont pas réussi à arrêter les Alliés.  
Les soldats britanniques n'ont pas atteint Caen.

## Mercredi 7 juin

Les Britanniques libèrent Bayeux.

Les soldats canadiens sont stoppés en fin d'après-midi dans Authie.

Le même jour Falaise, Condé-sur-Noireau et Lisieux sont bombardés.

## Jeudi 8 juin

Port-en-Bessin et Grandcamp sont libérés.

Le **général Montgomery** installe son quartier général dans le parc de Creullet.

Il se trouve près de Creully.

**Général Montgomery** : C'est le commandant de l'armée de terre britannique.

Il dirige les opérations en Normandie.

## Dimanche 11 juin

La 7<sup>ème</sup> **DB** britannique libère Tilly-sur-Seulles.

Les Allemands reprennent cette commune le même jour.

**DB** : **D**ivision **B**lindée, c'est une armée faite de chars.

Les Alliés n'arrivent pas à libérer Caen.

Caen est encore bombardé dans la nuit du 12 au 13 juin.

## Mercredi 14 juin

Le général de Gaulle se rend à Bayeux.

## Lundi 19 juin et mardi 20 juin

Une tempête détruit le **Mulberry** A de Saint-Laurent sur Mer  
Elle abîme aussi le Mulberry B de Arromanches.

**Mulberry** : Port artificiel.

## Jeudi 22 juin

L'armée soviétique lance une **contre-offensive** à l'est.

**Contre-offensive** : C'est aller contre une attaque.

## Lundi 26 juin

Cherbourg est libéré.

## Vendredi 30 juin

Thury-Harcourt et Villers-Bocage sont bombardés.

## Vendredi 7 juillet

Un nouveau bombardement sur Caen fait beaucoup de morts.

L'université de Caen et la bibliothèque sont détruites.

## Dimanche 9 juillet

Les soldats anglais et canadiens libèrent la rive gauche de Caen.

## Mercredi 19 juillet

Caen est complètement libéré.

## Lundi 31 juillet

Les Américains entrent dans Avranches.

## Du vendredi 4 août au lundi 7 août

Villers-Bocage et Evrecy sont libérés le 4 août.

Aunay-sur-Odon est libéré le 5 août.

Vire est libéré le 7 août.

## Mardi 15 août

Les soldats français et américains débarquent en **Provence**.

**Provence** : Région du sud-est de la France.

## Jeudi 17 août

Falaise est libéré.



## **Du vendredi 11 août au dimanche 20 août**

Les Allemands sont encerclés au sud de Falaise.

De nombreux soldats allemands sont faits prisonniers et beaucoup sont tués.

Un certain nombre s'échappe.

## **Mardi 22 août**

Deauville est libéré.

## **Mercredi 23 août**

Lisieux est libéré.

## **Vendredi 25 août**

Paris et Honfleur sont libérés.

## **Mardi 12 septembre**

Le Havre est libéré.



# Les victimes civiles

Il y a eu beaucoup de **victimes civiles** en Normandie.

**Victimes civiles** : ce sont les personnes qui ne sont pas militaires.

Le Calvados a été le plus touché.

L'aviation alliée est responsable  
de plus de la moitié des victimes civiles.

Les bombardements aériens ne sont pas assez précis.  
Ils touchent des endroits où il y a beaucoup de monde.

Caen et Lisieux sont les villes les plus touchées.

C'est la même chose pour :

- Vire
- Condé sur Noireau
- Falaise

Du 6 juin au 7 juin 1944 beaucoup de **Calvadosiens** meurent sous les bombes.

**Calvadosiens** : habitants du Calvados.

Beaucoup de monde **se réfugie** dans l'ancienne Abbaye-aux-Hommes.

**Se réfugier** : c'est quitter un endroit pour se protéger.

Les bombardements  
détruisent des quartiers  
et des villes entières.

La reconstruction dure très longtemps.



# Les Résistants

## dans la Bataille de Normandie

**Résistants** : Personnes qui se sont opposées à l'occupation allemande.

Les résistants du Calvados font le maximum pour empêcher l'armée allemande d'avancer.

Les bombardements empêchent la résistance de lutter contre les soldats allemands.

Le **maquis** de Saint Clair à Pierrefitte-en-Cinglais fait de nombreux actes de résistance.

**Maquis** : C'est le nom donné à un groupe de résistants.

Léonard Gille, le président du Comité départemental de Libération, organise la compagnie **Scamaroni**.

**Fred Scamaroni** : Résistant français, mort sous la torture en 1943.

Il a été chef de Cabinet du préfet du Calvados.



# Les crimes de guerre et la répression nazie

**Répression nazie** : répondre de façon violente pour faire respecter les idées politiques d'extrême droite en Allemagne.

**Nazie** : politique d'extrême droite allemande de 1933 à 1945

Les nazis s'en prennent violemment aux :

- Résistants
- Militants communistes
- Juifs

**Militants communistes** : personnes qui participent aux idées du communisme.

**Communisme** : idée politique où on met tout en commun.

À partir du 6 juin 1944

les **SS** commettent de plus en plus de **crimes de guerre**.

**SS** : Organisation policière nazie

**Crimes de guerre** : Ce sont des actes graves faits par des soldats contre les civils.

Exemple :

Les prisonniers de la maison d'arrêt de Caen ont été tués par la **Gestapo**.

**Gestapo** : Police secrète d'État

Les corps sont enterrés dans la prison puis ils sont déplacés le 30 juin.

Les corps n'ont jamais été retrouvés.

La Gestapo a tué d'autres personnes à Saint-Pierre-du-Jonquet.

Le 7 et 8 juin les SS tuent 18 soldats canadiens désarmés à l'abbaye d'Ardenne.

Les soldats allemands fuient les combats, mais ils tuent des civils pour se venger.

# Le retour à la République

Le général de Gaulle veut que le Gouvernement Provisoire de la République soit reconnu.

Il veut aussi que les **institutions républicaines** retrouvent leur place.

Exemples :

- Président de la République
- Le Parlement
- L'Assemblée Nationale
- La chambre des députés

Pendant plusieurs semaines Bayeux est la capitale de la France libre.

**Maurice Schumann** est à Bayeux le 7 juin.

Il prend régulièrement la parole sur la place du château.

**Maurice Scwhumann** : Résistant et homme politique français.

Le 14 juin 1944 le général de Gaulle va à Bayeux.

Il prononce un discours.

Le général de Gaulle retournera

à Bayeux le 16 juin 1946.

Il prononcera un autre discours célèbre qui annonce la 5eme République.



# Le Calvados, entre mémoire et histoire

Le Débarquement  
et la Bataille de Normandie  
ont marqué l'histoire de la France.



A partir de 1984,  
les cérémonies du débarquement  
deviennent plus importantes.

A partir de 2004,  
l'Allemagne est invitée aux cérémonies officielles.  
Le département est un lieu de mémoire.







Les textes de ce livret ont été transcrits par l'ESAT de l'APAEI de CAEN.  
Site de Saint-André-sur-Orne

Ce texte est un résumé en écriture « facile à lire et à comprendre »  
d'une publication du Département du Calvados, dans le cadre  
des manifestations commémoratives des Débarquements  
et de la Libération de la France organisées en 2024.

Conception : Archives du Calvados, avec une équipe organisatrice  
constituée de Elisabeth Olive, Maxence Philippe, Mélanie Le Foll,  
sous la direction de Julie Deslondes. Adaptation graphique :  
Stéphanie Machefert.